

**Eaux Intérieures - Livre des feux, des bouées et des signaux de brume**

No.	Nom	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Caracté- ristiques du feu	Hau- teur focale en m. au- dessus de l'eau	Portée Nomi- nale	Description ----- Hauteur en mètres au- dessus du sol	Remarques ----- Signaux de brume
<b>BAIE ET DÉTROIT D'HUDSON</b>							
2545 H34	Bear Island	Côté Est de l'entrée du havre Coral. 64 00 30 83 13 01	FI W 5s	20.1	7	Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange. 11.8	Lum. 1 s; obs. 4 s. Réflecteur radar. Saisonnier.  <b>Carte:5410</b> <b>Éd. 08/11(A11-018)</b>
2546 H35	Munn Bay	À l'Ouest du havre Coral, île Southampton. 64 07 33 83 15 13	FI W 5s	21.0	7	Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange. 11.5	Lum. 1 s; obs. 4 s. Réflecteur radar. Saisonnier.  <b>Carte:5410</b> <b>Éd. 08/11(A11-018)</b>
2547 H33.4	Walrus Island (Fisher Strait)	Centre de l'île. 63 13 30 83 39 00	FI W 6s	54.9	8	Tour à claire-voie, marque de jour rectangulaire orange, bande verticale noire. 9.8	Lum. 1 s; obs. 5 s. Réflecteur radar. Saisonnier.  <b>Carte:5449</b> <b>Éd. 09/11(A11-018)</b>
2548 H33	Cape Pembroke	Extrémité NE. de l'île Coats. 62 54 30 81 53 30	FI W 5s	16.5	8	Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange. 10.9	Lum. 1 s; obs. 4 s. Saisonnier.  <b>Carte:5449</b> <b>Éd. 08/11(A11-018)</b>
2549 H32	Coats Island <b>Racon --. (C)</b> <b>Bande X &amp; S</b>	Carys Swan Nest, pointe SE. de l'île. 62 10 20 83 08 00	FI W 6s	12.5	8	Tour à claire-voie rouge et blanche, marque de jour rectangulaire orange. 11.2	Lum. 1 s; obs. 5 s. Cette pointe est entourée d'eau peu profonde et on ne devrait pas l'approcher à moins de 5 milles. Réflecteur radar. Saisonnier.  <b>Carte:5449</b> <b>Éd. 09/11(A11-018)</b>
2550 H36	Mansel Island <b>Racon --. (K)</b> <b>Bande X &amp; S</b>	Extrémité Nord de l'île. 62 25 00 79 36 30	FI W 5s	18.6	8	Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange. 15.5	Lum. 1 s; obs. 4 s. Réflecteur radar. Saisonnier.  <b>Carte:5449</b> <b>Éd. 08/11(A11-018)</b>
2551 H36.1	Cape Acadia (Mansel Island)	Extrémité Sud de l'île. 61 35 00 79 48 30	FI W 5s	23.5	8	Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange. 19.2	Lum. 1 s; obs. 4 s. Réflecteur radar. Saisonnier.  <b>Carte:5449</b> <b>Éd. 08/11(A11-018)</b>
2552 H36.4	Broomfield Island <b>Racon -. (N)</b> <b>Bande X &amp; S</b>	55 40 24 79 14 18	FI R 6s	43.9		Tour à claire-voie carrée, marque de jour rectangulaire orange.	Lum. 1 s; obs. 5 s. Réflecteur radar. Saisonnier.  <b>Carte:5707</b>
2553 H38	Digges Islet	Sur l'îlot NW. des îles Digges. 62 35 14 78 06 36.8	FI W 6s	27.7		Tour carrée, marque de jour carrée orange. 7.9	Lum. 1 s; obs. 5 s. Réflecteur radar. Saisonnier.  <b>Carte:5412</b>

**Eaux Intérieures - Livre des feux, des bouées et des signaux de brume**

No.	Nom	Position	Caractéristiques du feu	Haut- teur focale en m. au- dessus de l'eau	Portée Nomi- nale	Description	Remarques
		----- Latitude N. Longitude W.					

**BAIE ET DÉTROIT D'HUDSON**

2554 <i>H40</i>	Nottingham Island  <b>Racon -, (N) Bande X &amp; S</b>	Extrémité Sud de l'île. 63 05 10 77 57 00	FI W 6s 27.7 10			Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange, bande verticale noire. 12.4	Lum. 1 s; obs. 5 s. Réflecteur radar. Saisonnier.	<b>Carte:5449</b>
2554.4	Salluit, brise-lames (tribord)	62 12 34.8 75 39 04.6	FI R 4s ..... 2			Mât cylindrique noir. 1.4	Aide privée Saisonnier.	<b>Carte:5458</b>
2554.6	Salluit, brise-lames (bâbord)	62 12 34.4 75 38 58.7	FI G 4s ..... 2			Mât cylindrique noir. 1.3	Aide privée Saisonnier.	<b>Carte:5458</b>
2555 <i>H41</i>	Arctic Island	Centre de l'île. 62 14 28 74 45 44	FI W 6s 29.6			Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange. 6.7	Lum. 1 s; obs. 5 s. Saisonnier.	<b>Carte:5457</b>
2556 <i>H42</i>	Charles Island, extrémité Ouest	62 42 30 74 40 00	FI W 6s 20.7 10			Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange. 16.1	Lum. 1 s; obs. 5 s. Réflecteur radar. Saisonnier.	<b>Carte:5450</b>
2558 <i>H48</i>	Wales Island	Extrémité Est de l'île. 61 51 38 71 58 00	FI W 6s 83.2 10			Mât carré, marque de jour rectangulaire orange. 6.7	Lum. 1 s; obs. 5 s. Réflecteur radar. Saisonnier.	<b>Carte:5390</b>
2560 <i>H52</i>	Cape Hopes Advance	61 04 41.8 69 33 28.4	FI W 6s 82.3 8			Tour à claire-voie carrée, marque de jour rectangulaire orange.	Lum. 1 s; obs. 5 s. Réflecteur radar. Saisonnier.	<b>Carte:5452</b>
<b>Iqaluit (Frobisher Bay)</b>								
2566 <i>H53.4</i>	Cape Poillon - alignement	63 07 55.9 67 52 14.8	Iso W 2s 84.0			Tour à claire-voie carrée, marque de jour orange, bande verticale noire.	Visible sur l'alignement. Saisonnier.	
2567 <i>H53.41</i>		149°28' 3427.9m du feu antérieur.	Iso W 2s 203.5			Tour carrée, marque de jour orange.	Visible sur l'alignement. Saisonnier.	<b>Carte:7125</b>
2568 <i>H53.5</i>	Cape Poillon - Feu Ouest	Chenal Pike Resor, baie Frobisher. 63 08 49.8 67 55 00.8	FI Y 6s 38.9			Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange.	Lum. 1 s; obs. 5 s. Saisonnier.	<b>Carte:7125</b>
2569 <i>H54</i>	Basset Point	Sur l'île Pike. 63 12 43.5 67 57 47.2	FI R 5s 18.3			Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange.	Lum. 1 s; obs. 4 s. Saisonnier.	<b>Carte:7125</b>

## Eaux Intérieures - Livre des feux, des bouées et des signaux de brume

No.	Nom	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Caracté- ristiques du feu	Hau- teur focale en m. au- dessus de l'eau	Portée Nomi- nale	Description ----- Hauteur en mètres au- dessus du sol	Remarques ----- Signaux de brume
<b>BAIE ET DÉTROIT D'HUDSON</b>							
2570 H54.2	Pike Island - alignement 1	Chenal Pike Resor. 63 13 47.4 67 59 54.3	Iso W	2s	28.0	Tour carrée, marque de jour orange, bande verticale noire.	Visible sur l'alignement. Saisonnier.
2571 H54.21		329°28' 385.4m du feu antérieur.	Iso W	2s	44.4	Tour carrée, marque de jour orange, bande verticale noire.	Visible sur l'alignement. Saisonnier.
<b>Carte:7125</b>							
2572 H54.3	Pike Island - alignement 2	63 15 04.1 68 01 46.8	Iso W	2s	20.9	Tour carrée; marque de jour orange, bande verticale noire.	Visible sur l'alignement. Saisonnier.
2573 H54.31		146°04' 2463.2m du feu antérieur.	Iso W	2s	52.0	Tour carrée, marque de jour orange, bande verticale noire.	Visible sur l'alignement. Saisonnier.
<b>Carte:7125</b>							
2574 H54.4	Quadrifid Island	63 18 13.8 68 07 47.2	FI G	5s	33.6	Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange.	Lum. 1 s; obs. 4 s. Saisonnier.
<b>Carte:7125</b>							
2575 H54.6	Lapointe Rock	63 21 35.9 68 14 23.5	FI W	6s	14.0	10 Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange.	Lum. 1 s; obs. 5 s. Saisonnier.
<b>Carte:7125</b>							
2576 H56.4	Monument Island	Sur le sommet de l'île. 63 41 54.3 68 30 11.4	FI R	6s	41.4	..... Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange. 9.5	Lum. 1 s; obs. 5 s. Saisonnier.
<b>Carte:7127</b>							
2577	White Top Ledge - Bouée lumineuse N22	SW. de la barre rocheuse. 63 42 50.2 68 30 07.7	FI R	4s	.....	..... Rouge, marquée "N22".	Saisonnier.
<b>Carte:7127</b>							
2578	Inuit - Bouée lumineuse N23	À l'Est du récif. 63 43 01.2 68 30 42.5	FI G	4s	.....	..... Verte, marquée "N23".	Saisonnier.
<b>Carte:7127</b>							
2579	Polaris Reef - Bouée lumineuse N26	Au Sud du récif. 63 43 19.3 68 30 46.4	FI R	4s	.....	..... Rouge, marquée "N26".	Saisonnier.
<b>Carte:7127</b>							
2580 H55	Long Island	Inlet Koojesse. 63 43 31.1 68 30 05.1	FI W	6s	14.2	..... Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange. 5.4	Lum. 1 s; obs. 5 s. Saisonnier.
<b>Carte:7127</b>							
2581	Black Ledge - Bouée lumineuse N30	À l'Ouest de la barre rocheuse. 63 43 40.1 68 31 08.3	FI R	4s	.....	..... Rouge, marquée "N30".	Saisonnier.
<b>Carte:7127</b>							

Eaux Intérieures - Livre des feux, des bouées et des signaux de brume

No.	Nom	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Caractéristiques du feu		Hau- teur focale en m. au- dessus de l'eau	Portée Nomi- nale	Description ----- Hauteur en mètres au- dessus du sol	Remarques ----- Signaux de brume	
<b>BAIE ET DÉTROIT D'HUDSON</b>									
2582 H55.5	Frobisher Bay (Iqaluit) - alignement	À l'Ouest de la baie. 63 43 39.1 68 31 50.5	Iso	R	2s	18.6	.....	Tour carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 16.6	Visible sur l'alignement. Saisonnier.
2583 H55.1		229°58' 576.1m du feu antérieur.	Iso	R	2s	55.8	.....	Tour carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 8.3	Visible sur l'alignement. Saisonnier.
<b>Carte:7127</b>									
2584 H56	Frobisher Landing	Inlet Koojesse. 63 44 16.3 68 31 34.8	FI	Y	6s	5.0	.....	Tour carrée, marque de jour rectangulaire orange.	Lum. 1 s; obs. 5 s. Saisonnier.
<b>Carte:7127</b>									
2585 H56.2	Koojesse Inlet - alignement	63 44 43.9 68 31 24.4	F	G	.....	13.1	.....	Tour carrée, marque de jour orange. 13.2	Visible sur l'alignement. À longueur d'année.
2586 H56.21		344°01' 419.5m du feu antérieur.	F	G	.....	30.3	.....	Tour carrée, marque de jour orange. 16.4	Visible sur l'alignement. À longueur d'année.
<b>Carte:7127</b>									
2591 H58	Koksoak River - alignement	Kuujuaq. 58 27 37.2 68 12 26.9	F	G	.....	18.0	10	Tour à claire-voie carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 7.9	Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.
2592 H58.1		197°38' 613.6m du feu antérieur.	F	G	.....	39.6	13	Tour carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 24.4	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.
<b>Carte:5338 Éd. 11/12(Q11-186, 189)</b>									
2593 H58.4	Koksoak River - alignement Est	Kuujuaq. 58 29 42 68 10 20.2	Iso	W	2s	19.7	16	Tour à claire-voie carrée, marque de jour orange, bande verticale noire.	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.
2594 H58.41		189°36' 651.4m du feu antérieur.	Iso	W	2s	35.0	16	Tour carrée, marque de jour orange, bande verticale noire.	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.
<b>Carte:5338 Éd. 11/12(Q11-188, 189)</b>									
2595 H59	Beacon Point (Inukshuktuyuk) - alignement	Rivière Koksoak. 58 33 04.2 68 11 32.6	F	W	.....	17.4	15	Tour carrée, marque de jour orange, bande verticale noire.	Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.
2596 H59.1		219°49' 1025.2m du feu antérieur.	F	W	.....	44.0	15	Tour carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 7.9	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.
<b>Carte:5338 Éd. 11/12(Q11-190, 191)</b>									

## Eaux Intérieures - Livre des feux, des bouées et des signaux de brume

No.	Nom	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Caractéristiques du feu			Hauteur focale en m. au-dessus de l'eau	Portée Nominale	Description ----- Hauteur en mètres au-dessus du sol	Remarques ----- Signaux de brume
2597	Stic - alignement	Rivière Koksoak - Kuujuaq 58 16 32.1 68 16 45.3	Iso	R	2s	18.3	14	Tour à claire-voie carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 14.2	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.
2597.1		202°30' 285.8m du feu antérieur.	Iso	R	2s	28.6	14	Tour à claire-voie carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 9.4	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.  <b>Carte:5338</b> <b>Éd-11/14-(Q14-047, 048)</b>
2597.2	Tent - alignement	Rive ouest - rivière Koksoak - Kuujuaq 58 18 41.7 68 15 54.9	F	G	.....	24.3	16	Tour à claire-voie carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 15.5	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.
2597.3		353°21' 1468.5m du feu antérieur.	F	G	.....	61.3	16	Tour à claire-voie carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 9.4	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.  <b>Carte:5338</b> <b>Éd-11/14-(Q14-049, 050)</b>
2597.4	Chapel - alignement	Rive est - rivière Koksoak - Kuujuaq 58 12 27 68 17 13.1	F	G	.....	24.7	16	Tour à claire-voie carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 15.5	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.
2597.5		195°46' 1429.3m du feu antérieur.	F	G	.....	42.1	16	Tour à claire-voie carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 9.4	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.  <b>Carte:5338</b> <b>Éd-11/14-(Q14-051, 052)</b>
2597.6	Whale - alignement	Rive ouest - rivière Koksoak - Kuujuaq 58 11 10.6 68 19 35.2	F	R	.....	38.7	14	Tour à claire-voie carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 15.5	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.
2597.7		209°06' 1441.2m du feu antérieur.	F	R	.....	70	14	Tour à claire-voie carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 9.4	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.  <b>Carte:5338</b> <b>Éd-11/14-(Q14-053, 054)</b>
2597.8	Paint- alignement	Rive ouest - rivière Koksoak - Kuujuaq 58 14 19 68 18 28.4	Iso	G	2s	24.5	16	Tour à claire-voie carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 15.6	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.
2597.9		359°41' 1787.3m du feu antérieur.	Iso	G	2s	48.9	16	Tour à claire-voie carrée, marque de jour orange, bande verticale noire. 9.4	Visible sur l'alignement. Fonctionne de nuit seulement. Saisonnier.  <b>Carte:5338</b> <b>Éd-11/14-(Q14-055, 056)</b>
2600 H35.4	Mission Lake	Chesterfield Inlet. 63 20 36.8 90 41 14	FI	W	6s	30.0		Mât carré, marque de jour rectangulaire orange. 9.7	Lum. 1 s; obs. 5 s. Saisonnier.  <b>Carte:5620</b>

**Eaux Intérieures - Livre des feux, des bouées et des signaux de brume**

No.	Nom	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Caracté- ristiques du feu	Hau- teur focale en m. au- dessus de l'eau	Portée Nomi- nale	Description ----- Hauteur en mètres au- dessus du sol	Remarques ----- Signaux de brume	
2601 H24	Dunne Foxe Island	Sur l'île la plus à l'Est. 62 15 42 91 59 20	FI W 6s	21.7		Mât à claire-voie carré. 10.0	Lum. 1 s; obs. 5 s. Saisonnier.	
							<b>Carte:5630</b>	
2602 H25	Walrus Island  <b>Racon -- (Y) Bande X &amp; S</b>	Baie Mistake. 61 57 59.4 92 28 41.1	FI W 6s	28.5		Mât à claire-voie carré, marque de jour rectangulaire orange. 11.0	Lum. 1 s; obs. 5 s. Saisonnier.	
							<b>Carte:5642</b>	
2603 H25.5	Sentry Island  <b>Racon -- (C) Bande X &amp; S</b>	61 09 35.6 93 52 14.6	FI W 6s	35.4	.....	Mât à claire-voie carré. 18.4	Lum. 1 s; obs. 5 s. Saisonnier.	
							<b>Carte:5641</b>	
<b>Churchill Harbour</b>								
2605.01	Hudson Bay – Bouée SADO – lumineuse Sud – Ouest 45158	59 00 00 94 00 00	F(5) Y 20s	.....	.....	Jaune, marquée "45158".	Entretien par Environnement Canada. Saisonnier.	
							<b>Carte:5400</b>	
2606	Merry Rock - Bouée lumineuse C1	58 47 31.5 94 12 23	Q G 1s	.....	.....	Verte, marquée "C1".	Entretien par le port de Churchill. Saisonnier.	
							<b>Carte:5640 Éd. 11/09(D09-033)</b>	
2607	Merry Rock - Bouée lumineuse C2	58 47 40.8 94 12 23.5	Q R 1s	.....	.....	Rouge, marquée "C2".	Entretien par le port de Churchill. Saisonnier.	
							<b>Carte:5640 Éd. 11/09(D09-034)</b>	
2608 H28	<b>Fort Prince of Wales - alignement</b>	58 47 39.3 94 12 55.8	F W	.....	7.9	15	Tour à claire-voie, marque de jour trapézoïdale orange, bande verticale noire.	Saisonnier.
2609 H28.1		343°49' 385.2m du feu antérieur.	F W	.....	10.9	15	Tour à claire-voie tripode, marque de jour trapézoïdale orange, bande verticale noire.	Saisonnier.
								<b>Carte:5640 Éd. 06/11(D11-015)</b>
2610 H29	<b>Ship Point - alignement</b>	58 47 28.1 94 13 22.8	F W	.....	9.1	15	Mât à claire-voie carré, marque de jour trapézoïdale orange, bande verticale noire. 6.1	Saisonnier.
2611 H29.1		317°37' 196.4m du feu antérieur.	F W	.....	13.3	15	Tour à claire-voie tripode, marque de jour trapézoïdale orange, bande verticale noire.	Saisonnier.
							<b>Carte:5640 Éd. 06/11(D11-015)</b>	
2612 H27	Churchill - alignement	58 47 00.9 94 13 59.2	F W	.....	23.0	.....	Tour à claire-voie tripode, marque de jour orange.	Saisonnier.
2613 H27.1		<b>Racon --(G) Bande X &amp; S</b>	236°25' 1632.8m du feu antérieur.	F W	.....	47.1	.....	Tour à claire-voie tripode, marque de jour orange, bande verticale noire.
							<b>Carte:5640</b>	

## Eaux Intérieures - Livre des feux, des bouées et des signaux de brume

No.	Nom	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Caracté- ristiques du feu	Hau- teur focale en m. au- dessus de l'eau	Portée Nomi- nale	Description ----- Hauteur en mètres au- dessus du sol	Remarques ----- Signaux de brume
2614	Merry Rock - Bouée lumineuse C4	58 47 22.8 94 12 57	Fl R 4s	.....	.....	Rouge, marquée "C4".	Entretien par le port de Churchill. Saisonnier.  <b>Carte:5640</b> <b>Éd. 11/09(D09-035)</b>
2615	Cape Merry - Bouée lumineuse C3	58 47 16.4 94 12 34.7	Fl G 4s	.....	.....	Verte, marquée "C3".	Entretien par le port de Churchill. Saisonnier.  <b>Carte:5640</b> <b>Éd. 11/09(D09-036)</b>
2616	Cape Merry - Bouée lumineuse C5	58 47 09.8 94 12 33	Fl G 4s	.....	.....	Verte, marquée "C5".	Entretien par le port de Churchill. Saisonnier.  <b>Carte:5640</b> <b>Éd. 11/09(D09-037)</b>
2617	Cape Merry - Bouée lumineuse C6	58 47 01.3 94 12 43	Fl R 4s	.....	.....	Rouge, marquée "C6".	Entretien par le port de Churchill. Saisonnier.  <b>Carte:5640</b> <b>Éd. 11/09(D09-038)</b>
2618	Churchill, approches du quai - Bouée lumineuse C7	58 46 50.8 94 12 12.9	Fl G 4s	.....	.....	Verte, marquée "C7".	Entretien par le port de Churchill. Saisonnier.  <b>Carte:5640</b> <b>Éd. 11/09(D09-039)</b>
2620	Churchill, quai - Bouée lumineuse C8	58 46 44.6 94 12 15.2	Fl R 4s	.....	.....	Rouge, marquée "C8".	Entretien par le port de Churchill. Saisonnier.  <b>Carte:5640</b> <b>Éd. 11/09(D09-040)</b>
2621	Churchill, quai - Bouée lumineuse C10	Extrémité Sud du quai. 58 46 16.8 94 11 40	Fl R 4s	.....	.....	Rouge, marquée "C10".	Entretien par le port de Churchill. Saisonnier.  <b>Carte:5640</b> <b>Éd. 11/09(D09/041)</b>

**Les bouées sont mouillées d'après des connaissances locales pour indiquer le chenal changeant. Il est possible qu'elles n'occupent pas les positions annoncées.**